

# PRZEGLĄD ZDROJOWY I TURYSTYCZNY

Pismo poświęcone sprawom zdrojowisk i miejsc klimatycznych jakoteż sprawom turystyki krajowej.

Redaktor główny: **Dr. Zenon Pelczar.** — Redaktor naczelny: **Dr. Jan Frączkiewicz.**

Skład główny we Lwowie u Stan. Sokolowskiego, Pasaż Hausmana 9; w Warszawie księgarnia Gebethnera i Wolfa.

Osobom i instytucjom pragnącym pismo nasze otrzymywać stale, będzie „Przeгляд zdrojowy i turystyczny” nadsyłany  **darmo**  za przesłaniem adresu.

„Przeгляд zdrojowy i turystyczny”  
wychodzi **1 i 15** każdego miesiąca  
przez **przeciąg 6** miesięcy.

Adres Redakcyi i Administracyi:  
**ul. Starowińska 12. — Telefon 449.**  
Konto czekowe Nr. 64.330.

### Ceny ogłoszeń:

Ogłoszenia za 1 wiersz petitowy lub jego miejsce 40 gr. Nadesłane za wiersz garmondu lub jego miejsce 1 kor. Ogłoszenia prócz Administr. przyjmują R. Mosse i Haasenstein w Wiedniu.

Rękopisów nie zwraca się.

**TREŚĆ:** Dr. St. Lewicki i Dr. Z. Szczepański: Badania nad działaniem wody krościeńskiej (ciąg dalszy). — Dr. Z. Pelczar: Niemirów. — Z. Rosner: Czego potrzeba, by podnieść ruch obcych w naszych zdrojowiskach. — Głosy publiczności. — Turystyka: W jaki sposób zachęcić cudzoziemców do zwiedzania słowiańskich krajów. — Rozmaitości.

Z kliniki lekarskiej prof. Dra Gluzińskiego we Lwowie.

## Badania nad działaniem wody Krościeńskiej.

Dr. Stanisław Lewicki,  
lekarz zdrojowy w Krynicy.

Dr. Zdzisław Szczepański,  
elew rządowy kliniki lekarskiej.

(Ciąg dalszy).

Ze zwiększoną ilością wydzielanego moczu idzie zwykle w parze zmniejszenie ciężaru gatunkowego moczu.

	Okres I.	Okres II.	Okres III.
A	1·026	1·021	1·026
B	1·019	1·017	1·018
C	1·016	1·012	1·010
D	1·013	1·016	1·018

I ten objaw jest u nas zaznaczonym, przytem trzeba zauważyć, że istnieje w tym względzie pewien niestunek, a mianowicie, w porównaniu do ilości moczu spadek ciężaru gatunkowego, jak nas uczy doświadczenie, powinien być większym. Ten objaw możemy sobie wytłumaczyć zwiększeniem się składników stałych w moczu, czego potwierdzenie widzimy również w zwiększeniu się oznaczonych przez nas składników, o czym zresztą później mówić będziemy. W przypadku D, widzimy nawet, pomimo zwiększonej ilości moczu, podniesienie się ciężaru gatunkowego w okresie II-gim, t. j. w czasie podawania wody krościeńskiej w porównaniu do okresu I-go, t. j. podawania litra wody zwykłej przez dni 15.

	A.	B.	C.	D.
Woda zwykła	kwaśna	kwaśna	silnie kwaśna	kwaśna
	kwaśna	słabo kwaśna	silnie kwaśna	kwaśna
	kwaśna	obojnaka	silnie kwaśna	kwaśna
	kwaśna	kwaśna	kwaśna	słabo kwaśna
Woda Krościeńska	słabo kwaśna	kwaśna	słabo kwaśna	obojnaka
	słabo kwaśna	kwaśna	bardzo słabo kwaśna	silnie alkaliczna
	słabo kwaśna	obojnaka	obojnaka	silnie alkaliczna
	słabo kwaśna	obojnaka	bardzo słabo kwaśna	silnie alkaliczna
	słabo kwaśna	obojnaka	słabo kwaśna	
	kwaśna	obojnaka	słabo alkaliczna	
	kwaśna		słabo alkaliczna	
Woda zwykła	kwaśna	kwaśna	obojnaka	silnie alkaliczna
	kwaśna	kwaśna	kwaśna	obojnaka
	silnie kwaśna	kwaśna	kwaśna	obojnaka
	silnie kwaśna		kwaśna	obojnaka
			—	słabo kwaśna

**W interesie własnego zdrowia** powinien każdy żądać wszędzie tylko

## Tutek cygaretowych

**z fabryki RUDOLFA HERLICZKI w Krakowie.**

Ostrzega się przed licznymi naśladownictwami!



Wzory i cenniki wysyła fabryka darmo i oplatnie

Drugim, bardzo wybitnym i ważnym objawem, występującym po podaniu wody krościeńskiej, jest w naszych doświadczeniach zmniejszenie się kwasoty moczu.

Jak z przytoczonej tablicy (str. 1) widoczne, najwybitniej to występuje w przypadku D, gdzie oddziaływanie moczu z kwaśnego zmienia się natychmiast po podaniu wody alkaliczno-słonej na obojnakie, a następnie na silnie alkaliczne i utrzymuje się, chociaż tylko jako obojnakie, również przez dłuższy czas w okresie III-cim. Widać to również wyraźnie w przypadku B, gdzie oddziaływanie kwaśne okresu I-go zmienia się w okresie II-gim na obojnakie i powraca znów do kwaśnego w okresie III-cim. W przypadkach A i C jest ta zmiana oddziaływania moczu mniej wybitna, chociaż również zaznaczoną tak, że możemy również stwierdzić w tym względzie zgodność we wszystkich czterech przypadkach. O wpływie oddziaływania moczu zasadowego na rozpuszczalność śluzu w cierpieniach pęcherza moczowego, o zmniejszeniu przez to zadrażnienia schorzałej błony śluzowej pęcherza przez mocz kawśny nie potrzebujemy wspominać, gdyż to są rzeczy dostatecznie znane. Z tej zasady wychodzi przeciw podawanie wody bilińskiej i innych alkalicznych przy sprawach zapalnych pęcherza moczowego i miedniczek nerkowych. To dowodziłoby również, *caeleris paribus*, w pewnym stopniu zwiększenia się zasadowości krwi (doświadczenia Frączkiewicza z wodą krościeńską), co również nie tylko przy pewnych wskazaniach leczniczych, (dna, cukrzyca itd.), ale i ze względu na nasz obecny sposób żywienia się przeważnie mięsem, wskazywałoby na wodę krościeńską, jako na bardzo dobry napój dyetetyczno-leczniczy (Korczyński). Wszakże na zasadzie alkalizowania krwi opiera się prawdopodobnie korzystny wynik w wielu przypadkach kuchni jarskiej.

Przejdźmy teraz do pojedynczych składników moczu. (Patrz tabela obok).

Z powyższego zestawienia widzimy, że ilość wydzielanego w moczu chlorków zwiększyła się pod wpływem wody krościeńskiej o mniej więcej 4 gr. na dobę, a w przypadku A nawet o 9 gr. na dobę. Ponieważ w litrze wody krościeńskiej znajduje się około 2.5 gr. chlorków, odjąwszy więc tą ilość, jako plus dodanych do diety chlorków w okresie drugim, znajdujemy zwiększenie się wydzielonych z moczu chlorków o 1.5 do 6.5 gr. na dobę.

Fosforany znajdują się w wodzie krościeńskiej w bardzo nieznacznej ilości, mianowicie jako fosforan glinu w ilości 0.0028 na litr wody. W przypadkach A i B widzimy również zwiększenie się tego składnika moczu w okresie II-gim, a musimy to odnosić, podobnie jak i zwiększenie się chlorków, do lepszego wypłukania ustroju najprawdopodobniej wskutek zwiększonej pod wpływem wody krościeńskiej diurezy.

Sprawa wpływu alkaliów na przemianę materii, a w szczególności na połączenia azotowe, dotychczas nie jest stanowczo rozstrzygniętą. Dawniejsze doświadczenia (Soegen, Demaurett) wskazywałyby na zwiększenie się wydzielanego pod wpływem zasad azotu, Jawein znów twierdzi, że większe dawki alkaliów wpływają na przemianę materii przez zmniejszenie się procesu utleniania. Według zapatrywania Salkow-

Przypad.	Okres	Chlor	Fosfor	Azot ogólny	Mocznik	Kwas moczowy	Amoniak
A.	I.	15·1164	2·4533	14·6612	29·9076	0·46004	0 504004
	II.	24·5847	3·9870	18·0582	35·8965	0·58445	0·63592
	III.	17·5002	3·8537	—	—	—	—
B.	I.	8·1560	1·8727	8·9192	17·0851	0·36104	0·45755
	II.	12·6144	2·82115	11·7530	39·0224	0·40246	0·54017
	III.	8·9117	2·3424	10 6748	17·2580	0·36112	0·53624
C.	I.	15·9013	2·0021	nie oznaczano			
	II.	19·6585	1·81145				
	III.	16·1030	1·9430				
D.	I.	16·5531	1·3711	11·1778	21·9590	0·37606	0·68773
	II.	19·8055	1·8832	13·7665	28·4779	0·43501	0·52272
	III.	16 1891	1·7498	12·6386	19·3982	0·61239	—

skiego rozpad białka ma się zmniejszać, Kisch natomiast przychyła się do zdania, że przez podawanie szczaw alkalicznych zwiększa się ilość wchłanianego tlenu i wydzielanego bezwodnika węglowego. Według Noordena przy podawaniu kwasu powinien się zwiększać amoniak, na niekorzyść mocznika, przy podawaniu zaś zasad stosunek powinien być odwrotnym. Doświadczenia Gähtgens, Auercucha, Jolina na psach, Coranda i Stadelmann-Beckmanna u człowieka przypuszczenia te teoretyczne częściowo stwierdziły, jakkolwiek i dzisiaj jeszcze sprawy tej nie można uważać za rozstrzygniętą. Kwas moczowy ma się pod wpływem zasad według jednych autorów zwiększać, (C. Clar, Haig), według drugich zmniejszać (Salkowski), lub też pozostawać niezmiennym (Hermann).

W naszych doświadczeniach widzimy, że ilość wszystkich połączeń azotowych w moczu pod wpływem podawania szczawy alkaliczno-słonej zwiększyła się, chociaż nierównomiernie. I tak widzimy, że najwybitniej zwiększyła się ilość wydzielanego azotu ogólnego i mocznika, podczas gdy amoniak i kwas moczowy zwiększyły się w moczu mniej wyraźnie. Nie mając jeszcze, jak to wspomnieliśmy wyżej, ścisłych danych co do znaczenia pojedynczych połączeń azotowych w moczu,



**ZDZISŁAW  
ZDANOWICZ**

w Krakowie, Sławkowska 3  
Hotel Saski

poleca: **Kapelusze, Cylindry  
P. & C. Habiga, Scotta i inne,  
Bieliznę męską, Krawaty, Rę-  
kawiczki, Płaszcz, Peleryny  
gumowe nieprzemakalne.  
Kufry, Torby, Paski, Plaidy,  
Necesery.**

nie możemy z ich zwiększenia się, ani z ich stosunku do siebie (kwas moczowy: mocznik) żadnych ścisłych wniosków stawiać. Stwierdzić jednak możemy jeden ważny objaw, a tym jest, że tak ilość wydzielonych z moczem połączeń azotowych, jak i bezazotowych, została pod wpływem podawania wody krościeńskiej zwiększona w porównaniu do ilości, wydzielanych przy picciu wody zwykłej. Stąd możemy wnioskować, a na co również wszyscy autorowie, badający działanie szczaw alkalicznych, na ustrój zgadzają się, że pod wpływem podawania wody krościeńskiej ustrój zostaje wylugowanym z najrozmaitszych produktów przemiany materii, w ustroju zalegających. Tem zwiększeniem się ilości wydzielonych składników stałych, moglibyśmy sobie również wytłumaczyć niestosunek, jaki zachodzi między ilością wydzielanego moczu, a ciężarem gatunkowym tegoż w okresie II-gim, a nawet w przypadku D, podniesienie się tegoż ciężaru gatunkowego pod wpływem wody krościeńskiej (patrz wyżej). To wylugowanie ustroju podnoszą wszyscy autorowie jako bardzo korzystne i temu działaniu należy najprawdopodobniej przypisać wpływ dodatni picia wód alkalicznych przy chorobach przemiany materii, w szczególności w skazie moczowej. Woda krościeńska nie ustępuje pod tym względem innym wodom, a wskutek swej zawartości chlorku sodu może być również podawana, jako Kisch podnosi, osobnikom o podupadłym odżywieniu.

Zbierając w krótkości stwierdzone w naszych doświadczeniach wyniki widzimy, że pod wpływem podawania szczaw alkaliczno-słonnych (w naszych doświadczeniach wody krościeńskiej) zwiększa się ilość wydzielanego moczu, zmniejsza kwasotę tegoż moczu, nieraz aż do oddziaływania zasadowego, a wreszcie zwiększa się ilość wydzielonych w moczu składników stałych. Wynikałyby stąd wskazania do stosowania wody krościeńskiej, jako wody leczniczej, a mianowicie podawalibyśmy ją w przypadkach, w których zależy nam na zwiększeniu ilości dziennej moczu, zmniejszenie kwasoty moczu, w końcu wylugowaniu z ustroju zalegających w nim produktów przemiany materii. Wreszcie może woda krościeńska służyć jako znakomity napój dyetetyczny, działając w pewnym stopniu zapobiegawczo przy naszym obecnym sposobie żywienia się przeważnie mięsem.

## Niemirów.

PODAŁ DR. PELCZAR.

Rzadko który kraj poszczycić się może taką obfitością i takim bogactwem źródeł mineralnych co Galicya. — Niestety zaledwie kilka miejscowości zdołało się rozwinąć w ostatnich lat dziesiątkach w więcej lub mniej poważne zdrojowiska, wyzyskując dary natury dla dobra chorych, a zarazem przyczyniając się do podniesienia dobrobytu krajowego — większa część leży sobie i płynie pod ziemią zapoznana lub całkiem nieznaną, dzięki tylko apatyi i krótkozwrotności naszego społeczeństwa. Niezliczone podziemne skarby drzemią

od wieków nieruszane — nie spożytkowane — czekając jak zazwyczaj obcej inicjatywy — któreby je do życia powołały. — Smutne tego dowody mamy w przemyśle naftowym — który pobudził z małymi wyjątkami duch przedsiębiorczy, niestety nie polski — wyławiając miliony — które od wieków w ziemi naszej bezużytecznie spoczywały. Dlatego pochwały i poparcia godną jest myśl każda — która dalej patrząc stara się stworzyć na tem polu coś nowego, lub podnieść z upadku i zapomnienia sprawę, która przez swój rozwój przyczynić się musi do materialnego a nawet kulturalnego podniesienia danej okolicy — a przez zatrzymanie u nas kapitału, zwiększenia stanu majątkowego całego kraju.

Mam na myśli sprawę Niemirowa. — Nazwa małej ilości ludzi znana, a która prawdopodobnie do jednego lekarza nawet nie dobiegła. Przeglądając balneologie i obce i nasze, małe zaledwie o nim spotykamy wzmianki, lub zupełnie go nieuwzględnionym znajdujemy. Kisch pomija go zupełnie — w Univer-sum „Bade u. Kurorte v. Europa“, zresztą dość wyczerpująco zajmującym się zdrojownictwem, wcale niepoehlebna zaledwie wzmiankę znajdujemy:

„Niemirów in Bezirkshauptmanschaft Rawa Ruska, besitzt 2 Schwefelquellen, ist aber als Kurort gänzlich in Verfall gerathen“.

Obszerniej zajmuje się nim Zieleniewski, wspomina mianowicie, że miasteczko tej nazwy posiada od r. 1815 zakład zdrojowo-kąpielowy, który rozwinął w r. 1833 Hilary Moszczeński. Pokojów miało być wówczas 146, izb kąpielowych 50 z mnóstwem jednak niedostatków co do urządzeń, dotychczas (1888 r.) nie o wiele ulepszonych. Wielki pożar, który w r. 1834 zniszczył to miasteczko, przyczynił się do upadku tu-tejszego zakładu i odtąd się on wcale nie podniósł.

Rozbiorem źródeł jego miał się zająć aptekarz Heller jeszcze w r. 1833 i Tokosiewicz w r. 1832 — rozbiory te jednak, zdaniem Zieleniewskiego nie odpowiadały ówczesnemu stanowisku nauki i balneologii.

Krótką tą, choć niezupełnie pochlebna notatka dowodzi w każdym razie o wielkiej żywotności zakładu, że blisko wiek przetrwał — i choć się nie rozwinął — a raczej nawet z biegiem lat skutkiem pożaru i braku zajęcia się nim, popadł w zapomnienie i znaczenie swe stracił, to jednak nie upadł.

Wodami Niemirowa zajął się w dalszym ciągu Seidel, fizyk ze Żółkwi w r. 1837, opisując nie tylko ich skład chemiczny, lecz podając w ilustrowanej broszurze „Über die kalte Salinische Schwefelquelle zu Niemirow“, wskazując, oraz przytaczając cały szereg chorób skutecznie tamże leczonych. Najświeższe czasy zakładu niemirowskiego sięgają jeszcze początków XIX stulecia — czasów, gdy brak komunikacji przywiązywał wówczas ludzi więcej do ziemi ojczystej. Zdrojowiska ówczesne, jeśli wogóle zdrojowiskami zwać je możemy, zgromadzały podobnie, jak większe jarmarki ludzi różnych stanów, którzy nie tak, jak dzisiaj dwa lub trzy tygodnie przepędzali, lecz na całe lato zjeżdżali taborem — wioząc z sobą wanny, kuchnie i całe urządzenia, rozbudzając życie i ruch w zapadłym, zresztą jak to mówią kacie. I Niemirow pamięta te błogie chwile, w których zaludniały się obcymi wszystkie domy, park



# Jan Michalik

CUKIERNIA LWOWSKA

Kraków, Floryańska 45. Telef. 446.



Krajowa  
Fabryka  
Czekolady  
i Kakao.

zaś okoliczny rozbrzmiewał zabawą i gwarem. Mniej wówczas liczono się z groszem, mniej o wygody dbano — ludzie więcej dla zabawy, jak kuracy się zgromadzali. Prawdopodobnie też wiek wstecz i ustrój ludzki wytrzymałszy bywał i stąd też we wszystkich zdrojowiskach, z odleglejszą przeszłością, słyszymy o niezrozumiałych dziś dla nas kuracjach — o kilkakrotnych dziennie lub kilkugodzinnych kąpielach w surowicy lub borowinie, o pochłanianiu całych wiader, już nie szklanek danej wody mineralnej — a co o dziwo, nie szkodziła, lecz nawet pomagać miała. Niemirow także te czasy pamięta, lecz ludzie więcej instynktem jak radą lekarza się powodując, zgromadzali się licznie, zdrowia i zabawy szukając.

Z biegiem czasu, gdy szosy i koleje świat zbliżyły, gdy zakłady urządzeniami między sobą rywalizować poczęły, Niemirow skutkiem i swego położenia na uboczu, a braku zastosowania się do rosnących wymagań, publiczności począł chylić się ku upadkowi. To też, gdy w r. 1870 przeszedł zakład na własność Aleksandra Kruzensterna z Królestwa Polskiego — pozostały zaledwie wspomnienia dawnej świetności i ślady zakładu kąpielowego.

Oprócz jednak wspomnień ostały się w tej miejscowości znakomite siarczane wody, do niedawnych czasów zapoznawane i nieuprzedzone dla szerszej publiczności.

Zdając sobie należycie sprawę z obowiązków obywatelskich nań ciężących — ożywiony jak najlepszymi chęciami, a będący w stanie odpowiedniej możliwości, postanowił zająć się zakładem obecny właściciel, Karol Kruzenstern. Od kilku lat, bez poprzedniego rozgłosu, z rozważą począł przygotowywać teren pod przyszły zakład, mając na myśli nie tylko wyzyskanie chwilowej, pomyślniejszej dla zdrojowisk konstelacji, lecz pragnąc mu przywrócić należne miejsce w szeregu krajowych zdrojowisk. Zaczął od ustalenia i zabezpieczenia źródła. Według planów Chylewski & Hruby, ujął źródła inż. Skawiński cementowymi cembrzynami. Rozbioru zaś wód dokonali w 1906 r. prof. Radziszewski, oraz jego asystent Kazimierz Kling — z tych najszcześliwiej dotychczas źródła „Maryja“, „Bronisława“ i „Anna“, dostarczają wody mineralnej o tej samej jakości, a nawet pod względem ilościowym składników nie o wiele się różnią między sobą. Obliczenie wyników zostało przeprowadzone według nowoczesnych poglądów na roztwory i wykazało, że wody niemirowskie należą do grupy wód siarczanych i posiadają pewne wybitne i cenne cechy, które je odróżniają i wyróżniają pomiędzy innymi tego rodzaju wodami mineralnymi. Pierwszorzędną ich cechą jest alkaliczność pochodząca zarówno od węglanów alkalicznych, jakoteż i siarczków, które ulegając hydralizacji, wydzielają siarkowodór i tworzą wodorotlenki. (Radziszewski). Z innych zalet zakładu podnieść należy, że położony jest tuż obok miasteczka tegoż nazwiska, liczącego około 3.000 mieszkańców. Dojazd do zakładu szosą 26 klm. od Rawy Ruskiej, lub 17 klm. od Lubaczowa. Zakład zajmuje obecnie 12 morgów przestrzeni — może być w miarę potrzeby rozszerzonym, ku czemu odpowiedni, a stosunkom odpowiadający plan został sporządzony.

W r. 1906, pisze prof. Radziszewski, rozporządził zakład łaźniakami o 25 kabinach i kilku domami mieszkalnymi — rozpoczęto zaś budowę nowych łaźniak, dostrojonych do obecnych wymagań postępu oraz nowego domu piętrowego, o 24 pokojach. Na początek dosyć — usprawiedliwioną zaś jest nadzieja, że rok każdy w miarę zapotrzebowania, przyniesie zakładowi nowe wille i budowle, dla których miejsce w planie z góry jest oznaczone, o najlepszych położeniach. Dodać trzeba, że dokoła zakładu rozciąga się 2.000 morgów liczący las, z którego 25 morgowa przestrzeń drzewami szpilkowymi pokryta, urządzoną została jako park zakładowy.

Potok płynący w pobliżu dostarcza zwyczajnych kąpeli i kiedyś w przyszłości ułatwić może powstanie zakładu hydropatycznego.

Bliskość miasteczka stwarza łatwość niedrogiego prowiantowania się tym, którzy z restauracji zakładowej korzystać nie chcą i kuchnię u siebie wolą prowadzić.

Mleczarnia dworska, urządzona postępowo, dostarcza nabiału pierwszorzędnej jakości, w pobliskiej zaś wsi „Szczerzec“, istnieje postępowy chów drobiu oraz na wielką skalę prowadzony wywóz produktów domowych. Jak więc z powyższych faktów wynika, przekonać się można, że zakład niemirowski posiada wszelkie istotne warunki potrzebne do zapewnienia mu trwałego i użytecznego bytu, a zarazem przyszłego rozwoju. Praca zaś obywatelska młodego, a przedsiębiorczego właściciela, z pewnością znajdzie uznanie zasłużone ze strony lekarzy, jakoteż wdzięczność szukającej zdrowia publiczności.

## Czego potrzeba, by podnieść ruch obcych w naszych zdrojowiskach.

PODAŁ Z. ROSNER.

Wzrost i rozwój danej miejscowości klimatycznej, czy zdrojowiska, a właściwie nawet jej byt, jest zależny w pierwszym rzędzie od frekwencji obcych; należy więc zatem prowadzony zarząd takiej miejscowości musi przeto wyszukiwać wszelkich środków i dróg do rozporządzenia stojących, ażeby falę osób czy to chorych, czy potrzebujących odpoczynku, lub szukających rozrywki, jednym słowem „gości“, pozyskać i powiększyć. Doświadczenie uczy, że głównymi czynnikami do osiągnięcia tego celu, którym jest podniesienie ruchu turystycznego są następujące: dogodne środki komunikacyjne, pomoc i dobre chęci ze strony lekarzy, jak również odpowiadające celowi urządzenia zdrojowiska — i to tak dobrze higieniczno-sanitarne, jak i do rozrywek przeznaczone — któreby były w stanie zadowolnić obecnie już bardzo wielkie wymagania publiczności pod tym względem.

Że tak jest w rzeczywistości, jak tu zaznaczono, poznać można z historii rozwoju zdrojowisk. Kąpiele i zdrojowiska, aczkolwiek znane już w starożytności, doszły dopiero w ubiegłym stuleciu do szczytu rozwoju, w czasie, który nazywamy wiekiem pary i elektryczności, w którym ulepszone stosunki komunikacyjne, koleje

## Zamówienia na mleko i śmietankę

z odstawą do domu lub za abonamentem we flaszki patentowanych i w naczyniach blaszanych  
przyjmuje

# MLECZARNIA DÓBR ŁUCZANOWICE

Kraków, Podwale 6. Tel. 590. — Zakopane, Krupówki 26.

żelazne, parowce itp. umożliwiły dostęp do dalekich zdrojowisk i podróz do nich uczyniły tanią, wygodną i krótką. Z drugiej strony zauważyć można, że między zdrojowiskami, te największy rozwój okazują, które są popierane przez lekarzy i które w rzeczywistości starały się, przez intensywną poprawę swoich urządzeń, usprawiedliwiać zaufanie lekarzy i takowe podtrzymywać, a tym sposobem stanąć ponad wszelką konkurencją.

Z powyższego wynika, że należyce rozwinięta akcja w kierunku zwiększenia ruchu obcych w zdrojowisku, w pierwszej linii z wyżej podanymi trzema czynnikami liczyć się musi i na nie szczególniejszą zwracać uwagę, a mianowicie: na poprawę środków komunikacyjnych, uznanie lekarzy i ulepszenie urządzeń higieniczno-sanitarnych, jak i rozrywkowych; gdyż w razie pominięcia którego z tych czynników, następuje zastój, a nawet i upadek zdrojowiska.

To, co powiedziano o zdrojowiskach, odnosi się w równej mierze także i do miejsc klimatycznych i wogóle do wszelkich miejscowości, udzielających obcym gościny.

Jeżeli teraz ogólnie uwagi zechcemy zastosować do zdrojowisk, miejsc klimatycznych itp. naszego kraju, to przekonamy się, że wiele pod tym względem pozostaje do życzenia i wiele do zdziałania.

Jak się przedstawiają nasze stosunki pod względem komunikacyjnym i wiele tu jest do zrobienia, szerzej przedstawionem być nie potrzebuje, gdyż braki i niedogodności zbyt są znane — zaznaczyć jedynie musimy, że kraj. Związek turyst. podjąwszy zadanie starania się o rozwój ruchu turystycznego i podróżniczego, sprawy tej z oka nie spuszcza i wszelkimi środkami, jakimi rozporządza, do ich usunięcia i poprawy stosunków, pod tym względem istniejących, dążyć będzie.

Co do drugiego czynnika, którym są lekarze, to liczyć możemy jedynie na naszych lekarzy krajowych. Przypuszczenie, by obcy lekarze zdrojowiska nasze polecać i popierać chcieli, jest z góry wykluczonem. Mimo, że obce zdrojowiska i miejscowości klimatyczne poniekąd muszą być przez naszych lekarzy zalecane, to jednak sądzimy, że naszym zadaniem jest apelować do lekarzy, by tylko w wypadkach, w których kraj nasz nie może rzeczywiście zastąpić zagranicznych zdrojowisk, swych pacjentów tam odsyłać; gdzie zaś tylko pomoc źródeł czy letnisk krajowych, zagranicznym skutecznie dorównać może, o pierwszych pamiętać. Tym sposobem przyczynią się w znacznej, jeżeli nie w przeważnej, mierze do rozwoju i podźwignięcia krajowych zakładów.

Pomoc lekarzy jest jeszcze i w dalszym kierunku konieczną. Oni tylko mogą wskazać na braki, jakie w danej miejscowości istnieją w urządzeniach higieniczno-sanitarnych i wpływem swym i doradą dążyć do ich poprawy — a rzeczą zarządu, czy właściciela, do wskazówek tych się stosować i usuwać wszystko, co dzisiejszym wymogom nie odpowiada i nie żałować wkładów na takie urządzenia, które bogaty plon wydadzą. A plonem tym jest to, czego sobie wszyscy życzymy: powiększenia napływu obcych.

## „GŁOSY PUBLICZNOŚCI.

Zakład zdrojowo-kąpielowy **Rymanów-Zdrój**. Frekwencja 2.500 osób, położony nad poziomem morza 450 m., w powiecie sanockim w Galicyi, opodal od stacyi kolejowej „Rymanów“, własność hr. Potockiego. Najobfitsza szczyawa słonoalkaliczna, jod i brom zawierająca, bogata w cenne składniki mineralne, ze zdrojów „Tytusa“, „Klaudyi“ i „Celestyni“, odznaczone pierwszorzędnymi nagrodami na wystawach i zjazdach lekarzy i przyrodników. Zdrój „Klaudyi“ (zadaniem Dra Dobrzyckiego, prezesa Komisji balneologicznej Towarzystwa Lekarskiego Warszawskiego) zastępuje całkowicie słynne obce, bo niemieckie wody w Kissingen, mianowicie zdroje „Rakoczy“ i „Pandur“, a nawet je przewyższa

i jest skuteczniejszym od nich (gdyż zawiera dwuwęglan sody, którego tamte nie zawierają).

Pomimo, że Zakład niedawno istnieje, wiele osób, a szczególnie dzieci, zawdzięcza mu uzdrowienie, a Zakład z każdym rokiem wzrasta i rozszerza się. Położenie uroczę wśród lasów szpilkowych, w otwartej przewiewnej dolinie, powietrze suche, zdrowe. Leczenie kąpielami mineralnymi, rzeczuemi, pićm wód, mięsieniem (massage), gimnastyką zwykłą i ortopedyczną itd. Prócz lekarza zdrojowego, ordynuje kilku lekarzy.

Oprócz tych środków leczniczych, posiada Zakład wszelkie udogodnienia, mianowicie: nowe, wzorowo i z komfortem urządzone łazienki, wygodne pomieszkania, kuchnię zdrową, dobrą a niedrogą, wyborną muzykę zdrojową, liczne spacery, kąpielę, aptekę, pocztę, telegraf, sklepy, restaurację, fortepiany, czytelnię, bibliotekę, fotografa, automobil, własną sieć telefoniczną, łączącą wille zakładowe między sobą i z Zarządem Zakładu. Wycieczki kołmi i automobilem w okolice, zabawy z tańcami, bale, koncerty, przedstawienia teatralne, gry ogrodowe, bilard i strzelnica, urozmaicając pobyt w Zakładzie.

Zakład odwiedza corocznie I. krajowa kolonia lecznicza, posiadająca swe własne zabudowania, mogące pomieścić kilkaset dzieci.

Sezon trwa od 20 maja, do 20 września i dzieli się na 3 okresy: I-szy od 20 maja do 20 czerwca; II-gi od 20 czerwca do 20 sierpnia; III-ci od 20 sierpnia do 20 września.

Ceny pomieszkań i kąpeli w I-szym i III-cim okresie sezonu są znacznie niższe dla zamieszkujących wille zakładowe. — Ubodzy, zaopatrzeni nawet w świadectwa ubóstwa, nie mogą liczyć na żadne uwzględnienia w sezonie II-gim, tj. od 20 czerwca do 20 sierpnia.

Wodę mineralną i sól jodobromową rymanowską do użytku wewnętrznego i zewnętrznego (t. j. do kąpeli, okładów itp. rozsyła na żądanie, przyjmując zamówienia na pomieszkania i powozy do kolei, oraz wszelkich wyjaśnień udziela:

**Zarząd Zakładu Zdrojowo-kąpielowego w Rymanowie.**

Stacya kolei państwowej: **Rymanów**. Stacya telegr. i poczt.: **Rymanów-Zdrój**. (Austria, Galicya).

## Turystyka.

### W jaki sposób zachęcić cudzoziemców do zwiedzania słowiańskich krajów.

#### I.

**Jaki jest pierwszy warunek przyjęcia cudzoziemców — czystość i porządek.**

W niektórych krajach umiejętność przyjmowania przybyszów jest jeszcze w powijakach, nie umieją tam wcale zadośćuczynić najskromniejszym wymaganiom podróżnych. W innych zaś przeciwnie, umieją mieszkańcy dogodzić wszelkim zachciankom tychże, nasuwają im dokoła rozmaite miłe wrażenia i tym sposobem przywabiają gości. A także zdrojowiska i letniska powinny dążyć do zadowolenia wszelkich zbytkownych, poniekąd komicznych, zachcianek gości i wzorować się na zagranicznych. Zatem obcy przybysz powinien z łatwością znajdować to, co jemu potrzebne. Jeżeli chcemy zachęcić turystów do zwiedzania naszych krajów, powinniśmy urządzić je odpowiednio i dostarczyć najprzyjemniejszych wrażeń: powszechnie znanym jest przysłowie, że pierwsze wrażenie jest najsilniejsze, dlatego też niezbędną jest czystość ulic, targów, domów i mieszkańców. Zatem zabronić nagromadzaniu śmieci, gnoju, wydzielających woń niemiłą.

Najmniejsze niedostatki i braki natychmiast źle usposabiają przybysza — trzeba więc o ile można ukrywać je i usuwać, okolica powinna robić miłe wrażenie, zachęcać do odpoczynku i wesołości. Zieloność, kwiaty, drzewa cieniste, ładne spacery i wycieczki ułatwione w okolicę — dobre drogi dla pieszych i wozów — zaopatrzone w napisy dokąd prowadzą — i w wygodne ławki, na których w razie zmęczenia odpocząć można, oto jeden z głównych warunków wymaganych przez letników. Cudzoziemiec lubi też oglądać starodawne pamiątki okolicy — ruiny, pomniki, wogóle wszystko,

z czem związana jest przeszłość mieszkańców, których obyczaje i charakter mają dla niego urok nowości i ciekawości, szuka on zwykle wrażeń, których w domu nie znajdzie — chce wiedzieć jak tu dawniej było i jak jest teraz i wielce jest wrażliwy na czysto narodowe zwyczaje, pieśni, stroje — których piękność ocenia i nieraz na zawsze w pamięci przechowuje. (C. d. n.)

## Rozmaitości.

**W sprawie międzymiastowego połączenia telefonicznego.** Centralny Związek galicyjskiego przemysłu fabrycznego donosi: Oddawna staramy się o to usilnie, by w programie budowy międzymiastowych linii telefonicznych w Galicyi jak najrychlej znalazła się linia Kraków-Myślenice-Chabówka-Poronin-Zakopane z odnogą do Rabki.

Obecnie zapewniliśmy sobie w lwowskiej Dyrekcji poczt i telegrafów, iż kosztorys tej linii już w najbliższych tygodniach przedłoży Ministerstwu handlu do zatwierdzenia.

W ministerstwie handlu zaś uzyskaliśmy zapewnienie, że skoro lwowska Dyrekcya przedłoży kosztorys, zatwierdzenie go i wydanie polecenia budowy niebawem nastąpi, tak, że linia ta jeszcze w roku 1907 będzie skończona.

Sprawy dalej będziemy pilnowali w Ministerstwach handlu i skarbu, niemniej jak w lwowskiej Dyrekcji poczt i telegrafów.

**Budowa telefonów w Galicyi.** Niebawem ma nastąpić zatwierdzenie kosztorysów i wydanie polecenia budowy telefonu na linie Lwów-Tarnopol-Podwoleczyska z odnogami do Brodów, oraz do Grzymałowa, Chorostkowa i Skałatu, oraz Wadowice-Kęty-Andrychów-Oświęcim. Kosztorysy te już lwowska Dyrekcya poczt i telegrafów, przedłożyła ministerstwu handlu. Nadto przedłoży dyrekcya ministerstwu handlu niebawem kosztorysy na linię Kraków-Myślenice-Chabówka-Poronin-Zakopane z odnogą do Rabki oraz na linię transwersalną Przemyśl-Sanok-Jasło-Krosno-Gorlice-Nowy Sącz-Okocim z odnogami do Iwonicza, Szczawnicy i Krynicy. W Okocimiu będzie linia ta łączyła się z linią Okocim-Bochnia-Wieliczka-Kraków, której część (Wieliczka-Kraków) już jest otwarta dla ruchu, a druga część (Okocim-Bochnia-Wieliczka) właśnie teraz się buduje. Budowa linii Kraków-Zakopane w r. 1908 już prawie zapewniona. Co do linii transwersalnej starania dopiero są w toku.

Z dozwolonych dawniej robót bądź wykonują się obecnie, bądź rozpoczną się w najbliższym czasie, prócz linii Okocim-Bochnia-Wieliczka, rekonstrukcya i rozszerzenie krakowskiej sieci lokalnej (przed dwoma laty nie będzie gotowa), rekonstrukcya i rozszerzenie sieci lwowskiej (w tym roku będzie ukończona), budowa linii międzymiastowej Oświęcim-Chrzanów-Trzebinia-Szczakowa-Jaworzno wraz z odnośnymi sieciami lokalnymi (Oświęcim i połączenie do Prus, Nowego Bierunia i Myśłowic już otwarte), dalej budowa linii Gródek-Czerlany-Lubień, Drohobycz-Truskawiec i Drohobycz-Sambor.

**Wystawa przyrodniczo-lekarska i higieniczna X. Zjazdu lekarzy i przyrodników polskich.** Komitet urządzający tę wystawę zwraca się do wszystkich osób i instytucyj, które zapowiedziały swój udział w wystawie, a nie wniosły jednak dotąd formalnego zgłoszenia w tym kierunku, by zechciały w najbliższym czasie to uskutecznić, gdyż wobec napływających ciągle jeszcze zgłoszeń, komitet wspomniany nie będzie mógł przyjąć na siebie odpowiedzialności za to, że zgłoszenia te nie będą mogły być dla braku miejsca uwzględnione, bądź też, że okazów ich nie da się odpowiednio na wystawie umieścić.

Komitet urządzający tę wystawę zawiadamia nas,

że Ministerstwo handlu przyznało prawo ochrony patentowej na czas trwania wystawy i na przeciąg dalszych trzech miesięcy, licząc od dnia jej zamknięcia, dla tych wynalazków, które zostaną pomieszczone na wystawie przed uzyskaniem patentu. Ministerstwo to obiecało także przyznać pewną ilość nagród rządowych dla wyrobów przemysłu krajowego, które jury wystawy uzna za godne odznaczenia. Komitet wspomniany uzyskał również zniżkę dla przewozu okazów wystawowych w obrębie kolei państwowych, jakoteż kolei prywatnych, pozostających pod zarządem państwa i to w tym stopniu, że za przewóz tych okazów do Lwowa będą wystawcy opłacali całą należność, z powrotem zaś będą one przewiezione już bezpłatnie.

Okazy wystawowe zagraniczne zaś uwolniło c. k. Ministerstwo skarbu od opłaty cła pod warunkiem, że w całości zostaną po wystawie z kraju wywiezione.

**Krajowa Rada Zdrowia** odbyła dnia 5 marca br. posiedzenie, na którym między innymi, wydano opinię w sprawie okręgów sanitarnych w powiecie żółkiewskim i w sprawie zmiany rozporządzenia wykonawczego do noweli ustawy o organizacyi służby zdrowia.

**Zwalczanie nadużycia palenia opium.** W Chinach poczynają sobie energicznie z palaczami opium. Palenie opium ma ustać w całych Chinach w przeciągu 10 lat. Palacze poniżej 60 lat muszą z roku na rok zmniejszać dawkę zużywanego opium. Urzędnicy, księżęta, generałowie i wicekrólowie muszą pozbyć się tego nałogu w przeciągu 6 miesięcy pod groźbą utraty urzędów i przywilejów. Żołnierze i nauczyciele muszą dokonać tej sztuki w przeciągu 3 miesięcy. Równocześnie czynią się starania u rządu angielskiego, aby stopniowo zmniejszał import tego narkotyku do Chin.

**Zakład Pasteura w Paryżu** został głównym spadkobiercą bankiera Osirisa, który mu zapisał 30 milionów franków.

### Opodatkowanie się na cele zdrowotności.

W Holandyi wydano marki o połowę droższe od zwykłych; zysk z nich, zebrany pod kontrolą państwa, posłuży na zwalczanie gruźlicy, budowę szpitali, przytułków, kolonii wakacyjnych itp. Może to praktyczniejsze niż nasze bale na ubogich i chorych?!

**Komisaryat zdrowia** publicznego w Nowym Jorku badał 10.000 próbek towarów aptecznych, zacierpniętych z różnych miejscowych składów materiałów aptecznych, oraz od przedstawicieli składów zamiejscowych; z cyfry tej aż 72% było bądź zafałszowanych, bądź nie odpowiadało pod jakimkolwiek bądź względem wymaganiom farmakopei.

**Apteka uniwersytecka w Budapeszcie.** Jak już donosiliśmy, rząd węgierski zaprojektował swego czasu utworzenie apteki domowej w połączeniu z uniwersyteckim instytutem farmakologicznym, któraby miała za zadanie z jednej strony dostarczanie po mniejszych kosztach leków dla chorych w klinikach uniwersyteckich, z drugiej strony dała sposobność dla zasadniczego wykształcenia się w technice farmaceutycznej farmaceutom i medykom.

Koszta kreowania apteki zostały już uchwalone przez parlament, jak również uzyskano ze strony władz administracyjno-politycznych zezwolenie na kreowanie takowej apteki — której otwarciu jest już tylko chwilą czasu. Organizacya apteki i nadzór podlegać będzie profesorowi farmakologii. Kierownictwo obejmuje zarządca aptekarz z dodanymi do pomocy czterema współpracownikami. Domniemanym zarządcą powyższej apteki ma być dr. Matolcsy, dr. farmacyi i medycyny, obecnie docent katedry farmakologii.

Odpowiedzialny redaktor i wydawca :

**Dr. Jan Frączkiewicz.**

## OGŁOSZENIA.

(Za dział inseratowy Redakcyja nie odpowiada).

### Szkoła

## „Gospodarstwa domowego“

we Lwowie, Chorążczyzna 6

uczy wykonania wszystkich zajęć domowych, jakoto: **gotowania, prania, sprzątnia, kroju bielizny i sukien, szycia i naprawiania ubrań**; — oraz w wykładach teoretycznych podaje wszelkie wiadomości z zakresu higieny, towaroznawstwa i rachunkowości.

Informacje i programy udziela Zarząd Szkoły odwrotną pocztą.

Pierwszorzędna Pracownia

## SUKIEN MĘSKICH LEONA GRABOWSKIEGO

właściciel firmy

**Gabryel Grabowski**  
w Krakowie ul. Szpitalna L 36.

Telefon 561.

Materyały i krój angielski.  
Wykończenie artystyczne.

WIEDEŃSKI

## BANK ZWIĄZKOWY

Filia we Lwowie, przy ul. Jagiellońskiej 3  
(we własnym gmachu).

Telefon Nr. 57 (Dyrekcya). — Telefon Nr. 358 (Kantor wymiany).

Załatwia wszelkie interesa bankowe oraz transakcje, w zakres kantorów wymiany wchodzące, a mianowicie:

Przyjmuje **wkładki w rachunku czekowym i bieżącym.**

Przyjmuje **wkładki na 3-6% książeczki wkładkowe.** Oprocentowanie rozpoczyna się z dniem następnym po złożeniu wkładki a kończy się z dniem poprzedzającym podjęcie wkładki. Podatek rentowy opłaca bank z własnych funduszów.

**Eskontuje weksle,** otwiera kredyty i udziela zaliczek w podkład papierów wartościowych.

Przeprowadza wszelkie obroty **gieldowe** na targach krajowych i zagranicznych.

**Kupuje i sprzedaje papiery wartościowe, waluty i przekazy** na zagraniczne miejsca.

### Zakład zastawniczy

udziela zaliczek na kosztowności i papiery wartościowe.

# Franzensbad!

## „Źródło Natalii“

skuteczne przy dnie i gościu, przy skazie moczanowej i t. d.

Naturalna sól borowinowa oraz borowina franzensbadzka

Przyrządzenie we własnym zarządzie miejskim, białozielone opakowanie.

Do nabycia u: Rudolfa Weinreba we Lwowie, Konstant. Wiszniewskiego w Krakowie i N. Trauma Syn w Tarnowie.

„Franzensbader Mineralwasser-Versendung“.

## SZCZAWA KRONDORFSKA

uznana za najlepszą i naturalną.

Reprezentacye: Kraków, Grodzka 48, Lwów, Sykstuska 31.

# Marienbadzka

woda do leczenia domowego

(także jako leczenie przygotowawcze lub końcowe). — Znako-  
mite działanie wody i soli marienbadzkiej ogólnie jest uznane.

### Kreuzbrunnen, Ferdinandsbrunnen

najsilniejsze gorzko-słone źródło w Europie.

Wskazania:

Otyłość, stłuszczenie serca i wątroby, zaburzenia w oddechaniu i krążeniu z powodu otyłości. Nieżyty zastoinowe wszelkiego rodzaju, przekrwienia podbrzusza. Krwawice. Cierpienia żołądka. Przewlekła gnuśność jelit i następne objawy. Cierpienia okresu przejściowego u kobiet. Cukrzyca.

### Waldquelle

woda alkaliczna zawierająca CO<sub>2</sub>.

Nieżyty gardła, krtani i narządów oddechowych. Nieżyty raryżów trawienia.

### Ambrosiusbrunnen

najsilniejsza woda żelazista w Europie, zawierająca 0.17 dwu-  
węglanu żelaza w litrze.

Niedokrewność, blednica, osłabienia i rozstrój nerwowy.

### Rudolfsquelle

woda naturalna przeciw dnie.

Najlepsze ze źródeł alkaliczno-ziemnych. — Dna. Przewlekłe nieżyty dróg moczowych. Kamica nerkowa i pęcherzowa. Skaza moczanowa. Krzyżica i Skrofuloza.

Do nabycia w składach wód mineralnych, aptekach i drogueryach. Broszury itd. darmo wysyła

„Marienbader Mineralwasser-Versendung“

C. Brem & Dr. W. Dietl  
Marienbad (Czechy) Nr. 242.

# Ciechociński Zakład kąpielowo-zdrojowy

jest otwarty od dnia 8 (21) maja do 8 (21) września włącznie. I-szy sezon trwa od 21-go maja do 30-go czerwca, II-gi od 1-go lipca do 13-go sierpnia i III-ci od 14-go sierpnia do 21-go września. Mieszkania w I-szym i III-cim sezonie są znacznie tańsze.

Wody Ciechocińskie **jodo-bromo-słone** szczególnie są pożyteczne w cierpieniach **skrofulicznych, reumatycznych, kobjecych i wielu innych**. Niema dziecka, które nie potrzebowałoby kąpeli Ciechocińskich. Zakład posiada 10 źródeł z rozmaitym koncentracją solanki od 60% do 1/3% (artezyjskie do picia). W razie potrzeby, dla wzmocnienia solankowej kąpeli dodawany bywa Ciechociński szlam i ług, produktu lecznicze, wytwarzane na miejscu przy warzeniu soli. W celu przyrządzenia sztucznej Ciechocińskiej kąpeli dla dorosłej osoby, trzeba wziąć na każde 10 litrów wody 1 1/2 lita szlamu i 1/4 litra ługu, wysyłanych przez Zakład wszędzie na każde zapotrzebowanie, jak również w 1/2 litrowych butelkach sztucznie gazowaną solankę do picia 1/3% i 10% po następujących cenach: 1 pud szlamu 80 kop. z workiem, 1 litr ługu 15 kop. z butelką i 1/2 litra solanki 11 kop. z butelką. Aptekarzom ustępuje się znaczny rabat. W Ciechocinku można brać kąpiele **solankowe, błotne, kwasowe, glowe, elektryczne, świetlne, łaźnie, tuszówki, inhalacje oraz zabiegi hydropatyczne**.

Roczny zjazd kuracuszów do 12.000 osób. Ciechocinek łączy się odnogą kolei Warszawsko-Wiedeńskiej z pograniczną stacją Aleksandrowo. Komunikacja ze wszystkimi pociągami warszawskimi i zagranicznymi. Tania komunikacja statkami parowymi.

Nawet najwybredniejszych smakoszy potrafią zadowolić tutki cygaretowe

## FRAM

### z watą „Salvesol-Noris“.

Bibułka zrobiona jest z najdelikatniejszych włókien liści morwowych, więc nic dziwnego, że pali się lekko i równo, a dym jest łagodny i chłodny. Własności te podwyższa jeszcze umieszczona w ustniku

### „WATA SALVESOL“.

Nadaje się do tytoni lekkich, mniej do średnio mocnych, wskutek swego nader delikatnego włókna roślinnego. Każdy, palący tytoń, chcąc uniknąć zatrucia nikotyną, powinien palić tylko w cygarniczkach z watą „Salvesol“.

Oryginalny pakiecik „Waty Salvesol“ wystarcza na 200 do 400 papierosów lub cygar.

1000 sztuk tutek „Fram“ 3 K. — 10 cygarniczek 1-20 K.  
Pakiecik waty „Salvesol“ 30 lub 60 hal.

ZAKŁAD PRZEMYSŁOWY  
WYROBÓW PAPIEROWYCH „NORIS“  
Mr. W. Bełdowski, Kraków, 9.

## Pierwsza kraj. Fabryka Akumulatorów

systemu Dra Z. Staneckiego.

Lwów, ulica Kopernika I. 46.

Prawo patentowe zastrzeżone we wszystkich krajach Europy oraz w Stanach Zjednoczonych Ameryki.

Pierwszorzędne referencje oraz opinie największych powag naukowych i fachowych.

Uznanie olbrzymich rezultatów, osiągniętych praktycznie na olbrzymiej baterji, funkcjonującej w Zakładach elektrycznych król. stołecznego miasta Lwowa.

Dostarcza wszelkiego rodzaju akumulatorów, od najdrobniejszych do celów prywatnych, medycznych, naukowych, rolniczych i przemysłowych, jakoteż największe baterje dla zakładów do oświetlania i przenoszenia siły.

Akumulatory do celów przenośnych, do samochodów, oświetlania powozów, wagonów itp.

Informacje, kosztorysy i porady techniczne bezpłatnie.

Dr. Zdzisław Stanecki i Ska.

## SYRÓP HYPOPHOSPHIT COMP. DR. EGGER

zawiera

w jednej łyżeczce: żelaza 0.05, wapnia 0.10, potasu 0.06, sodu 0.06, chininy 0.005 i strychniny 0.00005, soli kwasu fosforowego i odpowiednio do farmakopei Unit. St.

### S. Hypophosphit comp. Dr. Egger

jest dzielnym środkiem w przypadkach **niedokrewności, neurastenii, rozmaitych schorzeniach narz. nerwowego, w krzywicy, zółtach, jest nieocenionem tonicum dla ozdrowieńców**; bywa też podawany w pierwszorzędnych klinikach, jak w klinice Rady dworu prof. Kraff-Ebinga, prof. Felsereichera, prof. Fingera, prof. Mraćeka, prof. Jendrasika, prof. Rosthorna i t. d.

Cena za jedną 500-gram. flaszkę 4 K 80 h.  
Za 250-gram. 2 K 40 h.

**GŁÓWNY SKŁAD:** dla Galicji wschodniej w aptece Piotra Mikolascha we Lwowie; dla Galicji zachodniej w aptece Konstantego Wiszniewskiego w Krakowie.

Główny skład i wyrób: Apteka „Reichspalatin“  
Budapest, VI, Waitzner Boulevard 17.

## SKŁAD PIWA ŻYWIECKIEGO

z Arcyksiążęcego Browaru

sprzedaje piwa znane ze swej dobroci z odstawa do domu: **Piwo Cesarskie, Piwo Marcowe.**

**Porter** nie mający w całym kraju konkurencji, przez powagi lekarskie zalecany

**Ale** znakomite, jak angielskie, słodkie i bardzo wzmacniające — w cenie jak porter.

**NOWOŚĆ!** „Bawar żywiecki“ we flaszkach.

Główny skład w Krakowie.

## LUDWIK LAZAR

ULICA ŚW. ANNY L. 3. TELEFON 423.

Obok handlu są urządzone pokoje do śniadań oświetlone elektrycznie z piwem żywieckim na szklanki.

Specjalne chłodownie, lodownie i hale do obciążu piwa znajdują się w Łobzowie pod Krakowem.